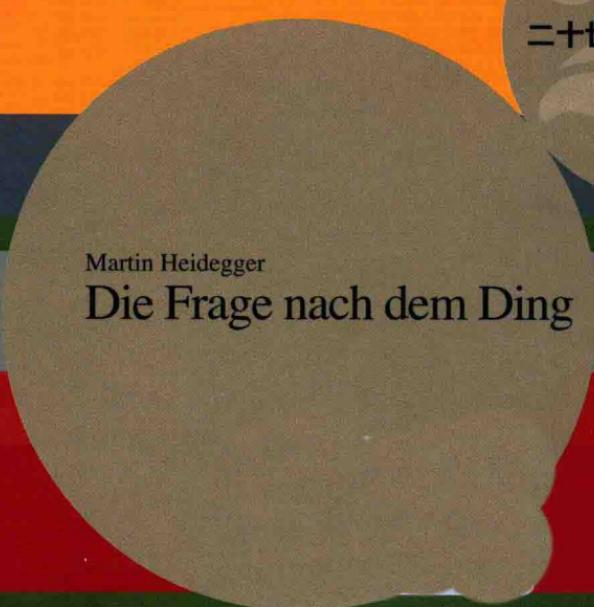


物的追问

〔德〕马丁·海德格尔 著 赵卫国 译



二十世纪西方哲学经典

Martin Heidegger

Die Frage nach dem Ding

物的追问

〔德〕马丁·海德格尔 著 赵卫国 译



二十世纪西方哲学经典

Martin Heidegger

Die Frage nach dem Ding

上海译文出版社

图书在版编目(CIP)数据

物的追问/(德)海德格尔著;赵卫国译. —上海:
上海译文出版社,2016.1
(二十世纪西方哲学经典)
ISBN 978 - 7 - 5327 - 7112 - 7

I. ①物… II. ①海… ②赵… III. 康德, I. (1724~
1804)—先验论—研究 IV. B516.31②B081.2

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2015)第 271177 号

Martin Heidegger

Die Frage nach dem Ding

© Walter de Gruyter GmbH Berlin Boston All rights reserved.

图字: 09 - 2008 - 319 号

物的追问

[德]马丁·海德格尔 著 赵卫国 译
责任编辑/张吉人 装帧设计/张志全工作室

上海世纪出版股份有限公司

译文出版社出版

网址: www.yiwen.com.cn

上海世纪出版股份有限公司发行中心发行

200001 上海福建中路 193 号 www.ewen.co

山东鸿杰印务集团有限公司印刷

开本 890×1240 1/32 印张 7.25 插页 5 字数 148,000

2016 年 1 月第 1 版 2016 年 1 月第 1 次印刷

印数: 0,001—1,000 册

ISBN 978 - 7 - 5327 - 7112 - 7 / B • 415

定价: 78.00 元

本书中文简体字专有出版权归本社独家所有,非经本社同意不得转载、摘编或复制
如有质量问题,请与承印厂质量科联系。T: 0533 - 8510898

前　　言

这些文稿形成了弗赖堡大学 1935—1936 年冬季学期讲座的文本，当时的标题是“形而上学的基本问题”。

布赖斯高　弗赖堡

1962 年 4 月

目 录

- 001 前言
- 001 A 追问物的不同方式
- 001 1. 哲学和科学的追问
 - 004 2. 物这个词的多义性
 - 007 3. 与科学和技术不同的追问物性的另一种方式
 - 010 4. 日常的或科学的物的经验; 关于其真理的问题
 - 014 5. 个别性和每个性, 作为物之规定的空间和时间
 - 022 6. 物作为每个这一个
 - 024 7. 主观的-客观的, 关于真理的问题
 - 029 8. 物作为诸特性之载体
 - 032 9. 真理、物和话语的本质结构
 - 035 10. 规定物的历史性
 - 040 11. 真理-话语(陈述)-物
 - 044 12. 历史性和决断
 - 047 13. 总结
- 050 B 康德追问物的方式
- 050 I. 康德《纯粹理性批判》的历史根基

- 051 1. 康德著作在其生前的反响;新康德主义
- 055 2. 康德主要著作的标题
- 056 3. 范畴作为被陈述的方式
- 058 4. $\lambda\delta\gamma\sigma$ - ratio - 理性
- 059 5. 近代数学的自然科学和一种纯粹理性批判的形成
- 060 a) 近代自然科学与古代和中世纪自然科学不同的特征
- 062 b) 数学的东西, $\mu\alpha\theta\eta\sigma\varsigma$
- 070 c) 近代自然科学的数学特征;牛顿的第一运动定律
- 073 d) 与近代经验相比较凸显希腊人的自然经验
- 073 d₁) 亚里士多德和牛顿的自然经验
- 075 d₂) 亚里士多德的运动学说
- 079 d₃) 牛顿的运动学说
- 081 e) 数学筹划的本质(伽利略的落体实验)
- 086 f) 数学之物的形而上学意义
- 087 f₁) 基本原理:新的自由、自我约束和自我论证
- 089 f₂) 笛卡儿:cogito sum;作为卓越主体的我
- 096 f₃) 作为最高根据的理性;自我律,矛盾律
- 098 6. 追问物的历史;总结
- 102 7. 理性形而上学(沃尔夫、鲍姆伽登)
- 108 II. 康德主要著作中的物的问题
- 108 1. 康德的“批判”指的是什么?

111	2. 纯粹理性的“批判”与“一切纯粹知性的基本原理体系”的关系
113	3. 对先验分析论的第二个主要部分“一切纯粹知性的基本原理体系”的解释
114	a) 康德的经验概念
116	b) 作为自然物的物
118	c) 关于原理体系主要部分的三步划分
120	4. 一切分析判断的至上原理, 知识和对象
121	a) 作为人的知识的知识
122	b) 作为知识的两个组成部分的直观和思维
124	c) 康德双重规定的对象
127	d) 感性和知性, 接受性和自发性
131	e) 思维表面上的优先地位; 与纯粹直观相关的纯粹知性
134	f) 在康德那里的逻辑和判断
138	5. 康德对判断的本质规定
138	a) 传统的判断学说
140	b) 传统学说的不足之处; 数理逻辑
142	c) 在康德那里判断的对象相关性和直观相关性; 统觉
145	d) 康德对分析和综合判断的区分
149	e) <i>a priori</i> (先天的)- <i>a posteriori</i> (后天的)
151	f) 先天综合判断如何可能?
153	g) 避免矛盾的原则作为判断之真理的消极条件
156	h) 避免矛盾的原则作为同一性原理的消极表达

- 158 i) 康德的先验考察;普通逻辑和先验逻辑
- 162 j) 一切知识必然以先天综合判断为基础
- 163 6. 一切综合判断的至上原理
- 165 7. 纯粹知性的一切综合原理之系统展现
- 165 a) 使对象之对象性得以可能的基本原理;
 基本原理的可论证性
- 167 b) 作为源泉和规范能力的纯粹知性;统一
 性,范畴
- 170 c) 作为形而上学原理的数学的和动力学的
 基本原理
- 174 d) 直观之公理
 - d₁) Quantum(量)和 quantitas(定量)
 - d₂) 作为 quanta, 作为纯粹直观形式的
 空间和时间
 - d₃) 第一条基本原理的证明;所有基本
 原理都基于一切综合判断的至
 上原理
- 184 e) 知觉之预期
 - e₁) “经验”这个词的多义性;关于经验的
 学说和近代自然科学
 - e₂) 康德的实在性概念;强度的量
 - e₃) 康德先验理解的感觉;第二条基本原
 理的证明
 - e₄) 预期的奇怪之处;实在性和感觉
 - e₅) 数学的基本原理和至上的基本原理,
 证明的循环进程
- 200 f) 经验之类比

- 201 f₁) 类比作为类推, 作为诸关系的关系,
作为存在情况的规定
- 203 f₂) 作为普遍时间规定之规则的类比
- 206 f₃) 第一类比及其证明; 作为时间规定的
实体
- 210 g) 一般经验思维之公设
- 210 g₁) 范畴的客观实在性; 作为主观综合
原理的模态
- 211 g₂) 公设符合经验之本质; 模态涉及经
验, 而不再涉及可设想的性质
- 213 g₃) 存在作为经验之对象的存在; 与认
识能力相关的模态
- 214 g₄) 证明和解释的循环进程
- 215 h) 一切综合判断的至上原理; 居间的东西
- 216 结论

A

追问物的不同方式

1. 哲学和科学的追问

在这个讲座中,我们从形而上学基本问题的范围出发提出一个问题,即:“物(Ding)是什么?”这个问题已经非常古老了,但只因它必然一再要被问及,所以本身始终是一个新问题。

关于“物是什么”这个问题,通常在其被正确地提出之前,某些漫无边际的闲谈很可能立刻就已经开始了,从某个方面来说,这种情况也很正常;因为哲学每次开始的时候,都会处于不利的境况中。科学就不会遇到这种情况,对于科学来说,日常的表象、判断和思维总已经提供了某种直接的通道和入口。如果人们把日常表象作为衡量一切物的惟一尺度的话,那么哲学一定是某种古怪的东西,思想家立场的这种古怪,只有经过猛烈的冲击才能得到理解。与之相反,科学研究直接就能够从其对象的描述开始,尽管问题可能会变得更加混乱和困难,也无须抛弃所选择的追问层面。

相反,哲学却在立足点和层面上反复无常,所以,人们在它那里通常会长时间地茫无头绪。但如果确实需要对那种应该被

追问的东西进行先行思考的话,这种不可避免的或常常是有益的混乱就并不过分。另一方面,应该被追问的东西本身就伴有危险,人们对于其意义不假思索,就对哲学漫无边际地说三道四。我们将首先花一个小时的时间,也只花一个小时来思考我们的计划。^①

问题为:“物是什么?”某些思考立刻就会出现,人们可能会说:使用或享用可支配的物,消除不方便的物,设法搞到必需的物,就是这些意思;可是,随着“物是什么”这个问题,人们丝毫没能开始真正的追问。没错,人们根本没有开始。对于这个问题更大的误解是,人们想要试图去证明,借助这个问题人们可能已经开始了某种追问。不,人们借助它什么都不可能开始。对于我们的问题的这个表述是如此的真,以至于我们甚至必须将之理解为对其本质的一种规定。“物是什么?”这是一个人们借助它什么都不可能开始的问题;关于这个问题本来无需更多言表。

由于这个问题已经相当的古老,就像西方哲学的起源在公元前7世纪的希腊那样古老,还好有关历史方面的这个问题有简短的记录。对于这个问题,有一小段历史被流传下来,柏拉图给我们保存在其对话《泰阿泰德篇》中(174a):

“Ωσπερ καὶ Θαλῆν ἀστρονομοῦντα...καὶ ἄνω βλέποντα,
πεσόντα εἰς φρέαρ, Θρᾶττά τις ἐμμελής καὶ χαρίεσσα θεραπαινίς
ἀποσκῶφαι λέγεται ώς τὰ μὲν ἐν οὐρανῷ προθυμοῖτο εἰδέναι, τὰ δ'
ἔμπροσθεν αὐτοῦ καὶ παρὰ πόδας λανθάνοι αὐτόν.

^① 这个讲座的抄本未经作者知晓很快就被复印并在德国之外引起争执,而且没有出处说明。

人们这样讲述关于泰勒斯的故事，他在仰望上苍、研究天穹时掉进了井里，对此，一个诙谐幽默的色雷斯女仆嘲笑他说，当他想要把所有的热情都用于对天空中的物的探究上的时候，摆在眼前和脚下的东西就已经对他隐藏起来了。

柏拉图给这段历史记载附加了一句话：

ταύτὸν δὲ ἀρκεῖ σκῶμμα ἐπὶ πάντας ὅσοι ἐν φιλοσοφίᾳ διάγουσι.

但同样的讥笑也适用于所有那些进入到哲学中的人。

据此，我们必须肯定，“物是什么”这个问题是一个要遭女仆嘲笑的问题，即使一个十足的女仆，也一定觉得有些可笑。

通过标画关于物的问题，我们已经意外地知道了提出那个问题的哲学的特性，哲学就是那样的一种思考，人们从其出发本质上什么都不可能开始，并且必然会遭到女仆的嘲笑。

对哲学的这种定义决不是在简单地开玩笑，毋宁说，它是深思熟虑的。我们确实会偶尔想起来，我们或许曾经就在我们的思考过程中掉进井里，好长时间都没有对此追根究底。

人们现在仍然还可以说明，我们为什么要谈论形而上学的基本问题，但在这里，“形而上学”的这个名称只是暗示出，被讨论的问题居于哲学的核心或中心。与之相反，我们用“形而上学”这个词所意指的，根本不是哲学领域内的，区别于逻辑学或伦理学的一个科目。哲学中没有分科，因为它本身就不是专业，它不是专业，因为某种领域内的学院知识虽然是必不可少的，但还不是本质性的，因为在哲学中，特别是诸如分工那类事情立刻就会变得毫无意义。因此，我们要尽可能地把“形而上学”这个

名称,从所有历史上附着于它的含义中抽离出来。但这只是给我们标画出了某种先行的东西,人们在那里尤其会遇到掉进井里的危险。根据这些一般性的准备,我们现在就可以进一步描画我们的问题了:物是什么?

2. 物这个词的多义性

首先,当我们说“某物”的时候所思考的是什么呢?我们意指一块木头,一块石头;一个计量器,一块表;一个球,一根标枪;一颗螺丝钉,一根电线;但我们也可以说一座雄伟的火车站大厅叫做一个“巨大的物”;类似的还有,一棵巨大的圣诞树。我们还谈及很多的物,比如在夏天的草原上:青草和植物,蝴蝶和甲虫;还有墙上的东西——油画——我们同样可以称之为一物,还有雕塑家的工作室里堆放着的各种完成的和没有完成的物。

相反,当我们把数字“5”也叫做物的时候一定会犹豫不决,人们不能抓到数字,既不能看到也无法听到。同样,“天气真糟糕”这句话也不应该被当作一个物,单独的一个词“房子”更不是物。我们直接把“房子”这个物和指称这个物的词区分开来,还有那些我们在某种场合保留或背离的立场或看法,我们也不把它们称为物。

然而,当我们说“这里正在发生奇怪的事情”时,无论如何也背离了上述含义,我们就此所意指的并不是木块、用具等诸如此类的物。而如果在做决定的时候“首先”取决于这样或那样的思考的话,那么,其他的物也同样如此,它们不是石头或通常的物,而是另外的诸如思考或决定之类的事物,在我们说“这事有些奇怪”时,就是这种意思。现在,我们在一种比开始列举时更加广泛的意義上来使用“物”这个词,我们的德语词一开始就具有这

些含义，“物”(Ding)同样意味着“事情”(thing)：法庭审理，一般谈判、事务等；所以，我们无论在哪里理顺了某事情，俗话就说：“好事多磨。”所有那些不是木头或石头，而是任务或行动的事情都需要它们的时间。而那种情绪好的人，他的事务、希望和工作都井井有条。

现在清楚了：我们是在一种比较狭窄的和一种比较宽泛的意义上来使用“物”这个词的。在比较狭窄的意义上指的是摸得到、看得见的等等现成的东西。物在比较宽泛的意义上则意味着所有事务，那些在“世界”中发生的、这样或那样的不同情况，那些事件、事情，而最后还有一种最宽泛意义上的使用；这种使用经过了长期的酝酿，特别是在 18 世纪的哲学中广泛流行，因此，比如康德说“物本身”，更确切地说，区别于“对于我们的物”，即作为“现象”的物。一个物本身就是那种我们人无法像对待石头、植物或动物那样，通过经验而通达的东西，每一个事物对于我们都是物，同时又是物本身，也就是说，它在上帝的绝对知识中被认识；而并非每一个物本身都是对于我们的物，一个物本身存在，比如上帝，就像康德所理解的那样，这个词是在基督教神学的意义上被领会的。当康德把上帝称作一物时，他的意思并不是说，上帝有一种广袤的气态形象，这无论如何都掩盖了它的本质，按照严格的词语使用，“物”在这里仅仅和“某种东西”意味着一样多的含义，仅仅意味着那种不是虚无的东西。我们可以借助“上帝”这个词或概念思考某种东西，但我们不能像经验这支粉笔那样来经验上帝本身，我们可以相互传达有关粉笔的描述，并证明“它以某个确定的速度降落”。

只要上帝完全是一个东西，它就是一物，一个 X。于是，数字也是某种物，信念和忠诚同样也是物，正如符号“>”、“<”也是“某种东西”一样，“和”、“非……即……”也是物。

现在,我们再一次追问我们的问题:“物是什么?”我们立刻就发现:这个问题并没有头绪,因为应该作为问题而提出来的东西“物”,其含义摇摆不定;因为想要作为问题而提出来的东西,恰恰本身必须被充分地规定,以便能够以正确的方式成为有问题的。“狗在哪里?”如果我既不知道邻居的狗,也不知道自己的狗,我就根本找不到“狗”。物是什么?在比较狭窄的、比较宽泛的或最宽泛的意义上的物是什么?尽管界定的方式仍然不明確,但我们还是区分出了三种含义:

1. 在现成的东西意义上的物:石头、一块木头、火钳、钟表、一个苹果、一块面包;无生命的和有生命的物:玫瑰花、灌木丛、书、圣诞树、壁虎、马蜂……
2. 前面提到的那种意义上的物,而这里是指计划、决定、思考、观念、事业、历史的东西……
3. 所有这些或其他随便什么东西,而只要不是虚无的东西。

我们把物这个词的含义固定在哪种范围内,这始终是任意的,随着我们追问的范围和方向会相应地发生改变。

我们今天的语言习惯,趋近于在第一种(比较狭窄的)含义上来理解“物”这个词,于是,虽说每一种这样的物(石头、表、苹果、玫瑰花)也还是某种东西,但不是每种东西(数字 5、幸福、勇敢)就是一种物了。

我们在“物是什么?”这个问题上坚持第一种含义;而且不仅仅是为了接近语言习惯,而是因为关于物的问题,那种在比较宽泛或最宽泛的意义上的理解,在大多数情况下也指向这种较狭窄的含义并首先从这种含义出发。所追问的是:“物是什么?”我们现在意指环绕着我们的诸物,我们理解这些最切近的、最清楚不过的东西。由此我们注意到,很明显,从女仆的嘲笑中我们显

然已经学到了某些东西，她表达的就是，人们应该首先好好关注环绕在我们周围的东西。

3. 与科学和技术不同的追问物性的另一种方式

我们一旦着手去规定这些物，我们就陷入到一种尴尬之中，因为所有这些物本来就早已经得到了规定，即使还没有，也有了确定的处理（科学）或制造的方式，它们由此能够得到规定。石头是什么，我们被矿物学或化学最确切、最迅速地告知；玫瑰花和灌木是什么，植物学对此有正确可靠的说明；青蛙和猎鹰是什么，由动物学来描述；鞋子、马蹄铁或钟表是什么，由鞋匠、铁匠或钟表匠给予最准确、最内行的答复。

这就表明，对于这个问题我们总是来得太晚，而且立刻就被指派给了已经有好多答案的部门，它们至少准备好了马上就能给出那些答案的经验或处理方式。而这只不过证明了我们已经承认的事实，即借助“物是什么？”这个问题，什么都不可能开始。由于我们计划要讨论这个问题，讨论有关最切近的物，所以就必须弄清楚，有别于诸科学，我们究竟还想知道些什么。

对于我们的问题“物是什么”来说，我们看来不仅想要知道花岗石、鹅卵石、石灰石或沙石是什么，而且想要知道石头作为物之所是。我们不仅想要知道苔藓、蕨类植物、青草、灌木或树如何相互区别以及各自之所是，而且想要知道植物作为物之所是，同样这也适合于动物。我们还不仅想要知道老虎钳与榔头的不同，钟表与钥匙的不同，而且还想要知道这些用具和工具作为物之所是，这些都说明了什么，当然不是立刻就清楚的。但当我们曾承认可以这样来追问，那么显然还是存在着某种要求：即

我们为了说明物是什么,就要坚持事实以及对其准确的考察。物是什么,并不能从书桌上思考出来,或者通过一般的话语表达出来,只能在追根问底的科学工作室中,或者在工场中得到确定,如果我们不坚持这样做,那么就仍然会遭到女仆的嘲笑。我们追问物,就此而言,我们跳过了按照有关所有这些物的一般判断而为我们谋求合适答案的情况和场合。

事实看来就是这样。随着“物是什么”这个问题,我们不仅超出了个别的石头和岩石种类,个别的植物和植物种类,个别的动物和动物种类,个别的用具和工具,我们甚至还跳出了这些无生命的、有生命的以及工具类型的范围,并且只想知道:“物是什么?”我们以这种方式来追问,我们所探寻的是那种使物成为物,而不是成为石头或木头那样的东西,探寻那种形成(*be-dingt*)物的东西,我们追问的不是随便什么种类的某物,而是追问物之物性。这种使物成为物的物性,本身不再可能是一个物,即不再是一个有条件的东西(*Bedingtes*),^①物性必然是某种非-有条件的东西(*Un-bedingt*),借助“物是什么”我们追问无条件的东西(*Unbedingten*)。我们追问环绕在我们周围的明确的东西,而同时还使自己远离最近的诸物,离得比那个泰勒斯还要远得多,他只不过是看到了众星而已。我们甚至还想超越这些东西,超越那种物而达到非-有条件的东西,到达不再是物的东西那里,它形成某种根据或基础。

然而,我们提出这个问题只是为了知道,石头是什么,爬在石头上晒太阳的蜥蜴是什么,同时在它身边生长着的草茎是什

^① 与前面的动词 *be-dingt*(形成)呼应,也可以翻译成被形成的东西,被形成的东西就是有条件的、有限的东西。与之相应的是非-有条件的(*Un-bedingt*)或无条件的(*Unbedingten*)、无限的、不被形成的东西。——译者